

SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA  
AZIENDA U.S.L. 7  
Carbonia

Deliberazione n. 2199

1 OTT. 2003

adottata dal Direttore Generale in data \_\_\_\_\_

**OGGETTO:** Trattativa privata plurima per la fornitura urgente di n°2 Frigoriferi ed accessori per il Servizio di Farmacia Aziendale P.O. Sirai  
Aggiudicazione in favore della Ditta KW APPARECCHI SCIENTIFICI

*Il Responsabile del Servizio Acquisti il quale:*

**Atteso** che il Responsabile dell'Area di farmacia Ospedaliera Aziendale, con nota prot. n°231/FO del 27.08.03 ha richiesto, la fornitura urgente di n°2 Frigoriferi per la conservazione di farmaci a temperatura controllata;

**Preso atto** che:  
1. la richiesta è motivata dalla necessità di sostituire due dei frigoriferi in dotazione alla Farmacia del P.O. Sirai, dichiarati fuori uso in quanto obsoleti e non più riparabili;  
2. in merito alla medesima richiesta il Direttore medico PP.OO. Dott. Sergio Pili, ha confermato l'urgenza, e invitato l'ufficio Acquisti a provvedere con la massima urgenza, tenuto conto che la Farmacia Ospedaliera, utilizzava frigoriferi fuori uso e privi di qualsiasi garanzia;

**Precisato** che il Servizio Farmacia provvede alla custodia e alla distribuzione dei farmaci a tutti i Presidi Aziendali, compresi gli ambulatori di guardia medica dislocati nel territorio Aziendale;

**Accertato** che per la tipologia della fornitura non si dispone di scorte di magazzino;

**Ritenuto** urgente ed indispensabile garantire la fornitura, al fine di assicurare la continuità dell'attività assistenziale, e non provocare interruzione di servizio;

**Dato atto** che vista la necessità della dotazione urgente, i tempi di procedura non consentono il ricorso immediato a gare con procedure aperte o ristrette;

**Precisato** che l'Azienda non può servirsi del sistema delle convenzioni ex art. 26 della Legge 488/1999, in quanto l'affidamento oggetto del presente atto non risulta incluso nelle convenzioni a carattere nazionale attualmente in essere;

**Tenuto conto** che per assicurare in tempi brevi la fornitura di quanto richiesto, l'unica procedura legittima sia il ricorso all'art. 9 punto d) del D.Lgs. n°358, così come modificato ed integrato dall'art. 8 del D. Lgs. n°402, il quale giustifica il ricorso a trattativa privata plurima, nella misura necessaria, quando l'eccezionale urgenza, non sia compatibile con i termini imposti dalle procedure aperte o ristrette;

**Dato atto** che:  
il servizio ha richiesto, per le vie brevi, con nota prot. n°4119 del 29.08.03, il preventivo alle sottoelencate ditte potenziali fornitrici di quanto in oggetto:  
Ahsi Angelantoni – Anamed – CF di Ciro Fiocchetti – Elettromedical – Formesa – KW  
Apparecchi Scientifici – Zanussi -  
con scadenza per la presentazione delle offerte al giorno 26.09.03;

**Atteso** che entro il termine stabilito sono pervenute le offerte delle Ditte:  
ELETTROMEDICAL prot. 18440 DEL 11.09.03  
KWAPPARECCHI SCIENTIFICI prot. 18549 DEL 11.09.03  
ANAMED prot.19074 DEL 22.09.03  
MOLIVAR SERVICE prot. 19083 DEL 22.09.03  
FORMESA prot. 19123 DEL 22.09.03  
AHSI prot. 19125 DEL 22.09.03



SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA  
AZIENDA U.S.L. 7  
Carbonia

segue deliberazione *2199* del 1 OTT. 2003

- Visto** il verbale in data 26.09.03 della Commissione di aggiudicazione, nominata con disposizione amministrativa n° 89/2003;
- Preso atto** della proposta della Commissione di aggiudicazione in favore della Ditta KW Apparecchi Scientifici, in qualità di miglior offerente;
- Ravvisata** la legittimità delle operazioni svolte in sede di trattativa;

PROPONE

Di disporre l'aggiudicazione per la fornitura urgente di n°2 Frigoriferi ed accessori per custodia farmaci per il Servizio di Farmacia del P.O. Sirai, come si evince dal verbale della Commissione di aggiudicazione in data 26.09.03, allegato al presente atto per costituirne parte integrante;

**Il Direttore Generale**

Preso atto dell'istruttoria svolta dal Responsabile del Servizio Acquisti;  
Sentiti il Direttore Amministrativo e il Direttore Sanitario;

DELIBERA

per i motivi esposti in premessa:

- Di acquisire agli atti aziendali l'allegato verbale del 26.09.03 della commissione di aggiudicazione per la fornitura di n°2 Frigoriferi ed accessori per la Farmacia P.O. Sirai;
- ▶ Di disporre l'aggiudicazione in favore della Ditta KW Apparecchi Scientifici risultante dal verbale della Commissione di aggiudicazione allegato, parte integrante del presente atto, come segue:

**Ditta KW APPARECCHI SCIENTIFI offerta del Settembre/03**

N°2 Frigorifero verticale a due scomparti indipendenti mod. KLAB -RR1500CX1/1

➤ € 4.340,00 + IVA 20%;

**Accessori richiesti:**

Registratore grafico della temperatura su disco a ciclo settimanale, a doppio pennino per entrambi i vani, con batteria (pila 1,5V) per funzionamento continuo ed autonomo

➤ € 1.036,00 + IVA 20%

Doppio supplemento per termoregolatore autoalimentato con batteria tampone per funzionamento anche in assenza di rete

➤ € 181,00 + IVA 20%

**sconto 10% totale fornitura € 5.001,3 + IVA cad.**

- Di demandare al **capo servizio acquisti** di provvedere per gli adempimenti correlati all'emissione dell'ordine di fornitura.
- ▶ Di determinare che il **capo servizio bilancio/contabilità** provveda al pagamento delle fatture di addebito, previa liquidazione delle medesime a cura delle articolazioni organizzative aziendali utilizzatrici, con regolare ordinativo bancario tratto sul **tesoriere** aziendale.



SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA  
AZIENDA U.S.L. 7  
Carbonia

segue deliberazione 2129 de  
1 OTT. 2003

- ▶ Di imputare il costo complessivo di € 12.003,12 sulla classe di costo 02030004 del piano dei conti Aziendale, sulle apposite finalizzazioni P.I. 2003 stralcio;
- ▶ Di disporre ai sensi del 5° comma dell'art. 24 della L.289/02, l'inoltro del presente atto alla sezione regionale
- ▶ che l'Azienda non può servirsi del sistema delle convenzioni ex art. 26 della Legge 488/1999, in quanto l'affidamento oggetto del presente atto non risulta incluso nelle convenzioni a carattere nazionale attualmente in essere;

DIRAMM/

DIRSAN/

ACQ/AGULLI

SETT/Barbieri

ADD/R. Tiddia

Il Direttore Generale  
Dr. Emilio Simeone



SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA  
AZIENDA U.S.L. 7  
Carbonia

Il Responsabile del Servizio Affari Generali,

Attesta che la deliberazione

n. 212A del - 1 OTT. 2003

nell'albo pretorio dell'Azienda USL n. 7

a partire dal 2 OTT. 2003 al 16 OTT. 2003

Resterà in pubblicazione per 15 giorni consecutivi  
ed è stata posta a disposizione per la consultazione

Il Responsabile del Servizio

Affari Generali

(D<sup>ssa</sup> Margherita Cannas)



Allegati n. \_\_\_\_\_

Destinatari:

Collegio dei Sindaci

Servizio Bilancio

Servizio Acquisti

SERVIZIO SANITARIO-REGIONE SARDEGNA

AZIENDA U.S.L. N°7

CARBONIA (CA)

**Oggetto:** Verbale della Commissione di aggiudicazione trattativa privata ad offerte plurime per la fornitura urgente di n°2 frigoriferi ed accessori per il Servizio di Farmacia Ospedaliera.

Addì 26 del mese di Settembre dell'anno 2003 alle ore 11,00 nella sede della USL in Via Dalmazia a Carbonia si è riunita in seduta privata, previa convocazione, la Commissione per l'aggiudicazione, determinata ai sensi della delibera di delega 2103/2000, con Disposizione Amministrativa n°89/2003, presieduta dal Geom. Gerolamo Agulli in qualità di Responsabile Servizio Acquisti – Tecnici Patrimonio dell'Azienda e composta come segue:

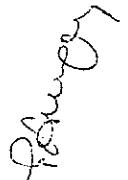
Dr.ssa Paola Angioy	Componente
Sign. Enzo Barbieri	Componente
Sig.ra Rina Tiddia	Segretaria verbalizzante

per decidere in merito all'aggiudicazione della fornitura urgente di n°2 frigoriferi per il Servizio di Farmacia P.O.Sirai, disposta mediante trattativa privata ad offerte plurime, con procedura d'urgenza;

Premesso che l'invito alla trattativa privata plurima è stato inoltrato a mezzo Servizio Postale di Stato, anticipate a mezzo fax, con Racc. RR Prot. n°4119 del 29.08.2003 alle sottoelencate ditte:

AHSl Angelantoni, Anamed, CF di Ciro Fiocchetti, Elettromedical di G. Boscato, Formesa, KW Apparecchi Scientifici, Zanussi, con scadenza della presentazione delle offerte al giorno 22.09.03;

La Commissione prende atto che entro il termine stabilito risultano pervenuti i



plichi delle seguenti ditte:

ELETTROMEDICAL prot. n°18440 del 11.09.03

KW APPARECCHI SCIENTIFICI prot. n°18549 del 12.09.03

ANAMED prot. n°19074 del 22.09.03

MOLIVAR SERVICE prot. n°19083 del 22.09.03

FORMESA prot. n°19123 del 22.09.03

AHSI prot. n°19125 del 22.09.03

La Commissione, previa verifica delle condizioni di gara procede al controllo della documentazione prodotta dalle Ditte nonché all'esame delle caratteristiche tecniche dei prodotti offerti dalle Ditte e constata quanto segue, meglio evidenziato nel prospetto allegato al presente verbale per costituirne parte integrante.

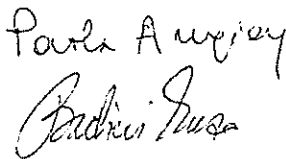
La Commissione, ritenute parimenti conformi le offerte presentate dalle ditte concorrenti, sulla base delle quotazioni offerte, propone l'aggiudicazione dei n°2 frigoriferi a favore dell'offerta della Ditta KW Apparecchi Scientifici economicamente più bassa.

Letto, confermato e sottoscritto.

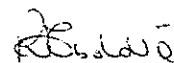
IL PRESIDENTE



LA COMMISSIONE



IL SEGRETARIO



Prospetto prezzi

n°2 Frigoriferi, per Servizio di Farmacia Interna del P.O. Sirai	Ditta ELETTRMEDICAL	Ditta KW Apparecchi Scientifici	Ditta ANAMED	DITTA MOLIVAR SERVICE	Ditta FORMESA	Ditta AHSI
<b>Mod. offerti :</b>	mod. CHILLER 1500 - Fiocchetti	mod. KLAB-RR1500CX1/1	mod. LABOR 1500 2 Fiocchetti	mod. LABOR 1500 2T Fiocchetti	mod. LABOR 1500 2TC Fiocchetti	mod. Frigolab 1500/2 TN-SS-2FS-ES
Struttura in acciaio inox 18/10 AISI 304 sia all'esterno che all'interno, capacità 1500 lt divisa in due scomparti ermeticamente isolati di 750 cad.	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
ogni vano deve essere costruito con angoli arrotondati e fondo a vasca per evitare fuoriuscita di liquidi dal frigorifero	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
isolamento in poliuretano espanso ad alta densità (40 Kg. Mt. 3)) ottenuta senza l'utilizzo di CFC spessore 60 mm.	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
n°2 porte indipendenti cieche dello stesso materiale ed isolamento della struttura - quarzite magnetica perimetrale montata ad incastro sulla porta che garantisce una perfetta tenuta ed una facile manutenzione - chiusura automatica	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
sbrinatorio completamente automatico con interventi preprogrammati. Bacinella raccogli condensa posta sotto l'armadio: l'apparecchiatura, a determinati intervalli (ogni 12 ore circa) deve toglier automaticamente l'eventuale formazione di ghiaccio sull'evaporatore, liberandolo per il suo perfetto funzionamento	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
illuminazione interna	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
n°2 termostati elettronici a micro- processore con lettura a display digitali che permettano il monitoraggio continuo della temperatura e la sua regolazione	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
n°2 sistemi di allarme audiovisivo di minima e di massima con alimentazione a bassa tensione mediante accumulatore ermetico (batteria a lampone) a ricarica automatica, predisposto per la rimozione dell'allarme.	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
n°2 registratori grafici di temperatura a disco con rotazione settimanale alimentato con batteria a 1,5 V. dotato di chiusura di sicurezza e di n°100 diagrammi	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
dolaione interna che comprenda ripiani in filo di acciaio zinco plattificato bianco allessico, che devono poggiare su guide antiribaltamento in acciaio regolabili in altezza	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
Refrigerazione professionale del tipo ventilato forzato a bassa umidità, ottenuta mediante una ventola posta all'interno della camera sotto l'evaporatore e che permetta una rapida propagazione del freddo e una sua distribuzione uniforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme	conforme
conforme alle norme CE						
prezzo unitario	€ 5.160,00	€ 5.001,30	€ 5.347,00	€ 6.138,00	€ 5.312,00	€ 6.191,80

Lotto unico - caratteristiche minimali

*Carabinieri*  
*Stedone*  
*pa*



KW APPARECCHI SCIENTIFICI s.r.l.  
53035 MONTERIGGIONI (SI) - Via della Resistenza, 119  
Tel. 0577/309143-5 - Fax 0577/309142  
web: www.kwkw.it - e.mail: kw@kwkw.it



Approval Certificate No: 160201

Spett.le  
AZIENDA UNITA' SANITARIA LOCALE N. 7  
SERVIZIO ACQUISTI  
VIA DALMAZIA, 83  
09013 CARBONIA (CA)

### OFFERTA ECONOMICA

La sottoscritta Bonucci Liliana, nella sua qualità di Presidente del Consiglio di Amministrazione e legale rappresentante della Ditta KW APPARECCHI SCIENTIFICI S.R.L., in relazione al Vs. invito Prot. N°4119 del 29.08.2003 con la presente chiede di partecipare alla trattativa privata ad offerte plurime, per la fornitura di "Frigoriferi ed accessori per Servizio di Farmacia Ospedaliera Sirai, formulando offerta come segue.

Nell'occasione dichiara che il proprio domicilio legale, la propria ragione sociale e la partita I.V.A., sono:

- KW APPARECCHI SCIENTIFICI S.r.l.
- Via della Resistenza 119 53035 MONTERIGGIONI SI
- Partita I.V.A. 00660040528
- Tel.0577/309144 e telefax n° 0577/309142

L'offerta è corredata di dettagliate specifiche tecniche e illustrazioni.

### FRIGORIFERO VERTICALE A DUE SCOMPARTI INDIPENDENTI MOD. KLAB-RR1500CX1/1

(COME DA NS. SPECIFICA TECNICA N° M87 DEL 05.09.2003)

PREZZO EURO 4.340,00 + IVA 20%  
(Quattromilatrecentoquaranta/00)

#### ACCESSORI RICHIESTI :

- Registratore grafico di temperatura su disco a ciclo settimanale, a doppio pennino per ENTRAMBI I VANI, con batteria





**KW APPARECCHI SCIENTIFICI s.r.l.**  
 53035 MONTEGIGIONI (SI) - Via della Resistenza, 119  
 Tel. 0577/309143-5 - Fax 0577/309142  
 web: www.kwkw.it - e.mail: kw@kwkw.it



Approval Certificate No: 160201

- (pila 1,5V) per funzionamento continuo ed autonomo. EURO 1.036,00 + IVA 20%  
(Milletrentasei/00)
  
- Doppio supplemento per termoregolatore autoalimentato con batteria tampone per funzionamento anche in assenza di rete EURO 181,00 + IVA 20%  
(Centoottantuno/00)

**SCONTO DA APPLICARE 10%**

**CONDIZIONI DI FORNITURA**

VALIDITA' : 90 GG.  
 I.V.A : ESCLUSA DAI PREZZI IN OFFERTA- A VS. CARICO  
 CONSEGNA : A 30 GG.  
 IMBALLO : GRATIS  
 PAGAMENTO : A 90 GG.  
 GARANZIA : DODICI MESI (FULL-RISK)  
 PORTO : FRANCO VS. MAGAZZINO

L'assistenza tecnica operante per la Regione Sardegna, e curante del servizio assistenza e manutenzione nonchè del montaggio e collaudo, è la Ditta ELETTRONICA PROFESSIONALE S.R.L. Via Montenero, 22 - 09100 CAGLIARI (Tel.070/275080).

p. la KW APPARECCHI SCIENTIFICI

*[Signature]*  
 KW Apparecchi Scientifici  
 PRESIDENTE  
 CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

*[Signature]*  
*[Signature]*

SERVIZIO SANITARIO REGIONE SARDEGNA  
AZIENDA USL N° 7 CARBONIA  
SERVIZIO DI FARMACIA OSPEDALIERA AZIENDALE  
TEL.0781/3922700 – FAX 0781/3922702

Iglesias 27/08/03

Prot. N° 231/FO

PERVENE IL 27.08.03 ABS  
PROT. N. 843

Al Direttore Generale  
Dott. Simeone

Al Direttore Medico dei PP.OO.  
Dott. Pili

Al Resp.le Servizio Acquisizione Beni  
Geom. Agulli

Oggetto: frigoriferi farmacia P.O. Sirai

In seguito alla messa in fuori uso di due frigoriferi in dotazione alla Farmacia P.O. Sirai, a cura della Ditta Tepor e comunicato verbalmente in data odierna, si chiede l'acquisto urgente di ulteriori due frigoriferi destinati alla conservazione di farmaci a temperatura controllata.

A tal fine si allega la scheda riportante le caratteristiche di base cui gli stessi devono rispondere.

Confidando in un sollecito riscontro si porgono distinti saluti.

Il Resp.le del Servizio di Farmacia Ospedaliera Aziendale  
Dott.ssa Paola Rita Angioy

*PAAngioy*

*Sp. Borsari*

*Novella con la memoria  
urgente. tenendo conto che la farmacia  
sta avendo un rapporto per anni e  
può a qualsiasi prezzo.  
Lulib*

- Struttura in acciaio inox 18/10 AISI 304 sia all'interno che all'esterno – capacità di litri 1500 divisa in due scomparti ermeticamente isolati di litri 750 cad. – ogni vano è costruito con angoli arrotondati e fondo a vasca per evitare qualsiasi fuoriuscita di liquidi od altro dal frigorifero.
- Isolamento in poluretano espanso ad alta densità (40 Kg.m<sup>3</sup>) ottenuta senza l'utilizzo di CFC – Spessore 60 mm.
- N°2 porte indipendenti cieche dello stesso materiale ed isolamento della struttura – Guarnizione magnetica perimetrale montata ad incastro sulla porta che garantisce una perfetta tenuta e una facile manutenzione – chiusura automatica.
- Sbrinamento completamente automatico con interventi pre-programmati. Baccinella raccogli-condensa posta sotto l'armadio, l'apparecchiatura a determinati intervalli (ogni 12 ore) toglie automaticamente l'eventuale formazione di ghiaccio sull'evaporatore liberandolo per il suo perfetto funzionamento.
- Illuminazione interna
- N°2 termostati elettronici a micro-processore con lettura a display digitali permettono monitoraggio continuo della temperatura e la sua regolazione.
- N°2 sistemi di allarme audiovisivo di minima e massima con alimentazione a bassa tensione mediante accumulatore ermetico (batteria a tampone) a ricarica automatica – predisposto per la remotizzazione dell'allarme.
- N°2 registratore grafico di temperatura a disco con rotazione settimanale alimentato con batteria a V. 1,5. Dotato di chiusura con sicurezza e di n°100 diagrammi.
- Dotazione interna che comprende ripiani in filo di acciaio zinco plastificato bianco atossico dim. \_\_\_\_\_ che poggiano su guide antiribaltamento in acciaio regolabili in altezza \_\_\_\_\_)
- Refrigerazione professionale del tipo ventilato forzato a bassa umidità ottenuta mediante una ventola posta all'interno della camera sotto l'evaporatore e che permette una rapida propagazione del freddo e una sua distribuzione uniforme.

Opuscolo n. \_\_\_\_\_  
n. 07

Il Responsabile del Servizio

*[Handwritten signature]*

ALLEGATO ALLA DELIBERAZIONE

N. 2129 DEL 1 OTT. 2003

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

IL DIRETTORE MEDICALE

IL DIRETTORE GENERALE



*[Handwritten signatures and initials]*